



८५

आरत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (II)
PART II—Section 3—Sub-section (II)

प्रतिभक्तार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 223]

No. 223]

नई विलासी, शनिवार, मई 30, 1981/ज्येष्ठ ९, 1903

NEW DELHI, SATURDAY, MAY 30, 1981/JYAISTHA 9, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate
compilation

भ्रम संबोधन

अधिकृतम्

नई विलासी, 30 मई, 1981

कानून 403 (अ).—केन्द्रीय सरकार ने, व्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (iii) के ताप पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) धारा प्रस्ताव एवित्यों का प्रयोग करते हुए, इससे उपायद अनुसूची के स्तम्भ 2 में विनिर्दिष्ट मजदूरी की व्यूनतम दरों को जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 1 की तस्वीरों अधिकृत्यों वे विनिर्दिष्ट (i) व्यापार जाइट बाजार, (ii) व्यापार जामानों और (iii) सिलिका बाजारों में उसके विविजित प्रकार्म के कर्मचारियों को संबोध है, युनरीशित करने के लिए निम्नलिखित प्रस्ताव बनाए हैं जो उक्त अधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों की जातकारी के लिए प्रकाशित किए जा रहे हैं, जिनके उससे प्रभावित होने की सम्भावना है और यह सूचना दी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर उस तारीख से, जिस को उम राजपत्र की जिम्मेदारी यह अधिकृत्या प्रकाशित होती है, प्रति जनना को उपलब्ध करा दी जाती है, यो मास के अवसान के पश्चात् विचार किया जाएगा।

ऊपर विनिर्दिष्ट व्यक्ति के अवसान से पूर्व उक्त प्रस्तावों की आवत जो भी आवेद्य या सुझाव किसी व्यक्ति से प्राप्त होगी, केन्द्रीय सरकार उन पर विचार करेगी।

अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण

दीर्घ मजदूरी की व्यूनतम दरें

1

2

अकृताल:

मजदूर (पुरुष और स्त्री), चौकीदार, खालासी, बल्लीनर, लोडर, होलकटर, प्रथं-कटर, बाहक (पत्थर), बाहक, रेसेवाला, केयरटेकर, कंट्रोट (हस्त मिश्रक), इर्विंग (बैल, अंट, गधा, खाली), नैम्बर्न, आली, पेड़ोल मैन, सफेदी करने वाला, पानी कामा, अन्य प्रयोग के व्यक्ति वाहनों किसी भी नाम से बुलाया जाना हो, जो अकृताल हैं।

धर्ष-कृताल:

मिस्टी, भंजन, भेजक, छानिक, रसीद्दी, शिशु-मूँह आदा, भंजन चौकीदार, बद्धार, सुकदम, मेट, तेलबाला, पम्प खालासी, शाढ़ फाम्बर, प्रथान निस्ती, छानिक, खदान प्राप्तेकर, मण्डारी, स्टार्क, बायलर मैन,

7. 75 रु (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए)
9. 25 रु (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)

9. 75 रु (भूमि के ऊपर कार्य करने के लिए)
11. 75 रु (भूमि के नीचे कार्य करने के लिए)

1	2	3
---	---	---

चावक, धूम्बारी, टिल, द्राली आला,
जमादार, दैरा, सफेदी करने वाला, ब्रेक-
मैन, मददगार (लोको, ब्रेन, ट्रक) टोपाज
सोपकार (भड़ा/क्वार्ट्जाइट, क्वार्ट्स ब्रेकर),
एज एंटर, पैक वालेस, टिल्डरमैन, जैव
हेम, फायर क्ले प्रेस वा शुल्कर और
परिष्कारण व्यक्ति अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति,
जाहे उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता
हो, जो अर्ध-कुशल है।

कुशल :

सोहार, बर्फी, गम्भाउडर, विजली पिस्ट्री, शॉट
फायरर, सफेदी करने वाला, फोर्मैन, फिटर,
छान पर्वेशक, दर्जी, प्रधान रम्पेश्वा,
इंजनमैन, इंजाइंगर, ब्लास्टर, मरी मर्शिन
मिस्ट्री, प्रधान मिस्ट्री, उप शोबर-सीधर
(प्रत्यहित), सर्वेशक, आपरेटर, बायलर मैन,
अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति जाहे उन्हें किसी
भी नाम से बुलाया जाता हो, जो कुशल
है।

लिपिकीय :

लिखाकार, एमो सी० लिपिक, मुंशी, भण्डार
लिपिक, सामान देने वाला, भण्डारी (श्रेणी
1 और 2), डेली लिपिक, टाइम कीपर,
ट्रॉकीपर, संगणक, टक्क, आगुलिपिक,
भ्रष्टलेखाल, अन्य प्रवर्गों के व्यक्ति जाहे
उन्हें किसी भी नाम से बुलाया जाता हो,
जो लिपिकीय है।

11.75 ₹० (भूमि के
अपर कार्य करने के लिए)
14.00 ₹० (भूमि के
नीचे कार्य करने के
लिए)

11.75 ₹०

स्पष्टीकरण :

1. इन अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित घूनतम दरें मंत्रसमिक्षित दरें हैं जिनमें आधारी वर, जीवन निवाहि भला, आवश्यक वस्तुओं के रियायती वर पर किए गए प्रशास्त्रों का, यदि कोई हो, नकदी मूल्य समिक्षित है तथा साप्ताहिक विभाग के निये वेप भजदूरी भी समिक्षित है।

2. भजदूरी की घूनतम दरें ठेकेवारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों को भी लागू हैं।

3. जहा संविदा या करार पर आधारित या अन्यथा भजदूरी की विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा प्रस्तावित दरों से उच्चतर है वहां इस अधिसूचना के प्रयोगोंने के लिए ऐसी उच्चतर दरें संरक्षित की जाएंगी और वे घूनतम भजदूरी की दरे मानी जाएंगी।

4. प्रठारह वर्ष से कम प्रायु के भौर असर्मय व्यक्तियों को वेप भजदूरी की घूनतम दरें समूचित प्रवर्ग के व्यस्क कर्मचारों की संवेद दरों का कमधः 80 प्रतिशत और 100 प्रतिशत होती।

5. इस अधिसूचना के प्रयोगों के लिए,—

(क) "अर्धकुशल कार्य" से यह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य की बहुत थोड़ी कुशलता या अनुभव आंकित करने वाली अथवा कुछ भी कुशलता या अनुभव न अभिप्रेत करने वाली साधारण क्रियाएं समिक्षित हैं;

(ख) "अर्धकुशल कार्य" से यह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अभिन्न कुछ मात्रा में कुशलता या अनुभव मात्रा मिक्षित है और जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या सार्ग वर्तन के

अधीन किए जाने योग्य है और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है,

(ग) "कुशल कार्य" से यह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव से प्रयत्न गिर्हने के रूप में या किसी नक्नीकी या व्यावसायिक सत्य में प्रशिक्षण के माध्यम से प्रजित कुशलता या सक्षमता प्राप्ति है और जिसमें पालन में स्प्रेणा और विवेकवृद्धि व्यावस्थक है।

[एम० 32019(12)/81-उल्लू सी (एम उल्लू०)]

शाशि भूषण, अवर सचिव

MINISTRY OF LABOUR

NOTIFICATION

New Delhi, the 30th May, 1981

S.O. 403 (E).—The following proposals made by the Central Government in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (i) of section 3 read with clause (iii) of sub-section (1) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) for revising the minimum rates of wages as specified in column 2 of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of employees employed in employments in—

- (i) quartzite mines,
- (ii) quartz mines, and
- (iii) silica mines

specified in the corresponding entries in column 1 of the said Schedule, are hereby published as required by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals will be taken into consideration after the expiry of two months from the date on which the Gazette containing this notification is made available to the public.

Any objection or suggestion which may be received from any person with respect to the said proposals before the expiry of the period specified above will be duly considered by the Central Government.

SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
1	2

Unskilled :

Mazdoor (male & female), Chowkidar, Rs. 7.75 (for work
Khalasi, Cleaner, Loader, Hole cutter, above ground).
Earth-cutter, Carrier (stone), Carrier, Rs. 9.25 (for work
Cartman, Caretaker, Concrete (Hand
mixer) Driver (bullock, camel, donkey,
mule), Lampman, Mall, Petrolman,
White-washer, Waterman, Other cate-
gories by whatever name called which
are unskilled.

Semi-Skilled :

Bhisti, Breaker, Driller, Miner, Cook, Rs. 9.75 (for work
Creche Ayah, Head chowkidar, Helper, above ground).
Muccadam, Mate, Oilman, Pump Rs. 11.75 (for work
khalasi, Shot firer, Head mistry,
Quarry man, Quarry operator, Store
man, Stocker, Boilerman, Thatcher,
Thoombaman, Tindals, Trolleymen,

Jamadar, Bearer, White washer, Breakesman, Helper (loco, crane, Topaz topkar (big/quartzite/quartz breaker), Edge runner, Pack wallers, Timberman, Jack hammer, Fire clay press or drying and refining workers, other categories by whatever name called which are semi-skilled.

Skilled :

Blacksmith, Carpenter, Compounder, Electrician, Shot firer, White washer, Foreman, Flitter, Mines supervisor, Tailor, Head cook, Engine man, Welder, Blaster, Machinist, Head Mistry, Sub-overseer (unqualified), Surveyor, Operator, Boiler man, any other categories by whatever name called which are of skilled nature.

Rs. 11.75 (for work above ground).
Rs. 14.00 (for work below ground).

Clerical :

Accountant, M.C. Clerk, Munshi, Store clerk, Store issuer, Store keeper, (Grade I & II), Tally clerk, Time keeper, Tool keeper, Computer, Typist, Steno, Record keeper, other categories by whatever name called which are clerical.

Rs. 11.75

living allowance and the cash value of concessional supply, if any, of essential commodities and also include the wages payable for the weekly day of rest.

2. The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

3. Where the prevailing rates of wages based on contract or agreement or otherwise are higher than the rates proposed by this notification the higher rates would be protected and treated as minimum rates of wages for the purpose of this notification.

4. The minimum rates of wages for disabled persons and for persons below eighteen years of age shall be hundred percent and eighty percent respectively of the rates payable to adult workers of the appropriate category.

5. For the purpose of this notification,—

(a) "Unskilled work" is work which involves simple operations requiring little or no skill or experience on the job;

(b) "Semi-skilled work" is work which involves some degree of skill or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;

(c) "Skilled work" is work which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement.

[No. S-32019/12/81-WC(MW)]

SHASHI BHUSHAN, Under Secy.

EXPLANATIONS:

1. The minimum rates of wages proposed by this notification are all inclusive rates including the basic rate, the cost of

